MARKSCHEME BARÈME DE NOTATION ESQUEMA DE CALIFICACIÓN

May / mai / mayo 2005

SWAHILI / SWAHILI / SWAHILI AB INITIO

Standard Level Niveau Moyen Nivel Medio

Paper / Épreuve / Prueba 1

The answers given in this markscheme contain the essential information that candidates are expected to provide in order to gain full marks for each question.

Where appropriate, the information may be expressed in phrases other than those indicated, but full marks may only be awarded if all the necessary information is given.

Answers which are partially correct should be marked as directed.

Do not use half marks.

Unless otherwise indicated no marks are to be awarded or deducted for use of language: linguistic errors should only be taken into account if communication is severely impaired and the answer is incomprehensible to a normal speaker of the language.

Assistant Examiners are requested to wait until they are contacted by their Team Leader before completing the marking (see the examiners instructions for further details).

Les réponses données dans ce barème de notation contiennent l'essentiel de ce qu'on demande aux candidats pour qu'ils puissent obtenir la note maximum pour chaque question.

Les réponses peuvent être formulées différemment mais la note maximum ne sera attribuée que si le contenu de la réponse est exact.

Les réponses incomplètes seront notées selon les indications données.

En aucun cas, des demi-points ou des fractions ne doivent être attribués.

À moins d'une indication spécifique, aucun point ne sera ni ajouté ni ôté pour l'utilisation de la langue : les erreurs linguistiques ne seront prises en considération que si elles nuisent sérieusement à la communication et rendent ainsi la réponse incompréhensible.

Les examinateurs assistants sont priés d'attendre d'être contactés par leur chef d'équipe avant de terminer leurs corrections (voir les instructions aux examinateurs pour de plus amples détails).

Las siguientes respuestas contienen la información esencial que los alumnos han de proporcionar para conseguir la máxima puntuación en cada pregunta.

En ocasiones, esta información puede expresarse de manera distinta a la indicada, pero para conseguir la máxima puntuación se han de mencionar todos los detalles requeridos.

En preguntas de valor superior a un punto puede haber instrucciones específicas que le permitan otorgar parte de la puntuación si la respuesta es imperfecta o incompleta.

No utilice fracciones de puntos.

A menos que se indique lo contrario, no se deben añadir ni restar puntos por la calidad en el uso de la lengua: los errores lingüísticos sólo se tomarán en cuenta si la comunicación queda seriamente perjudicada o si la respuesta resulta incomprensible.

Se pide a los examinadores asistentes que esperen a ser contactados por su examinador líder de equipo antes de terminar la corrección (para más información, refiéranse a las instrucciones para los examinadores).

- One mark is allocated per question unless otherwise indicated.
- Sauf indication contraire, chaque question vaut un point.
- Cada pregunta vale un punto, a menos que se indique algo distinto.

KIFUNGU A — BURUDIKA – GAZETI LA VIJANA WA LEO

- 1. BURUDIKA ni gazeti la rika la vijana.
- **2.** BURUDIKA linaweza kuwa gazeti zuri kwa watu wanaotaka kusoma nchi za nje kwa sababu linatangaza nafasi za masomo nje ya Afrika.

- 3 -

- **3.** Katika BURUDANI kuna mashindano ya kuandika insha, mashairi na hadithi fupifupi.
- **4.** Mshindi wa mashindano hupata zawadi nono.
- **5.** BURUDIKA hutoka mara moja kwa mwezi.
- **6.** Punguzo la 60% katika bei ya BURUDIKA hutolewa kwa masharti ya kuagiza matoleo 12 ya mwaka mzima.
- 7. Wachapishaji wanaweza kukuletea gazeti la BURUDIKA hadi nyumbani, shuleni au ofisini.
- 8. K utafurahia gazeti letu au tutakurudishia pesa zako zote
- 9. K Utalipa baada ya kupata toleo moja.
- 10. U Mhariri Mkuu ...S.L.P. 35040, Dar es Salaam, Tanzania
- 11. U badala ya bei ya kawaida ya Shilingi 4,500
- 12. U kwa matoleo yote 12 ya mwaka mzima wa 2006

KIFUNGU A: [alama 12]

KIFUNGU B — KITABU CHA KUMBUKUMBU CHA JAMILA

- 13. Jamila atatembelea Nairobi kwanza katika mwezi wa Julai.
- **14.** Jamila atabakia hotelini siku ya Jumapili tarehe 3 Julai.
- **15.** Zaidi ya kwenye disco, Jamila atakutana na vijana wengine Kentyatta Conference Centre.

-4-

- **16.** Bustani ya Nyoka iko jiji la Nairobi.
- 17. Jamila anapanda milima miwili mwezi wa Julai.
- **18.** Katikati kabisa ya Julai Jamila atakuwa juu ya Mlima Kilimanjaro.
- 19. Kwa kawaida, siku za Jumamosi jioni Jamila hupenda kwenda kwenye disko.
- 20. Jamila alizaliwa tarehe 18 Julai, 1985.
- **21.** Mwishoni kabisa mwa mwezi wa Julai, 2005 Jamila jiandaa kwa safari ya Marekani.
- **22.** I
- **23.** E
- **24.** A
- **25.** C
- **26.** D

KIFUNGU B: [alama 14]

KIFUNGU C — KIBOKO NA CHURA

27. (a) Kiboko aliogopa maji lakini chura hakuogopa.(b) Kiboko na Chura hawakujua jinsi ya kuwinda.[alama 1]

28. D

29. B

30. A

31. C

32. B

33. A

34. A

35. B

36. D

KIFUNGU C: [alama 11]

KIFUNGU D — UNGEPENDA KUWA NA MBWA?

- **37.** Bwana Yohane Rafael anafanya kazi ya kuangalia na kutunza wanyama waliotelekezwa.
- **38.** Unahitaji kufikiri sana kabla ya kuwa na mbwa kwa sababu ya mahitaji yake mengi, ikiwa ni pamoja na chakula na chanjo.
- **39.** Mbwa wengi wanatelekezwa huko Kenya na kuachwa wakizurura ovyo kwa sababu wenbye mbwa hawajui wawaweke wapi wakati wanapoenda likizo.

KAZI YA KUANDIKA

- **40.** Mtahiniwa atumie kaida zote za kuandika barua-pepe ikiwa ni pamoja na kuonyesha:
 - imetoka wapi
 - inaenda wapi
 - inahusu nini
 - nakala kwa nani (japo si lazima).

Azingatie sababu tano au zaidi za kumweleza Bwana Yohane Rafael ikiwa ni pamoja na:

- kuwa tayari kuwa na mbwa wakati wa likizo
- au kumpatia mbwa mahali pa kukaa wakati akiwa safarini
- · kuwa tayari kumpa chanjo
- awe na pesa
- awe tayari kwa matibabu ya mbwa huyo.

[alama 10]

KIFUNGU D: [alama 13]

JUMLA: [ALAMA 50]